TOÀ ÁN NHÂN DÂN **KHU VỰC 4 – BẮC NINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 03/2025/QĐST-KDTM	*Bắc Ninh, ngày 26 tháng 11 năm 2025*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 26, 35, 147, 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự 2015. Điều 357, 430, 440 Bộ luật Dân sự 2015. Điều 24, 50 Luật Thương mại 2005. Điều 26, 27 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Căn cứ vào Biên bản hoà giải thành ngày 18 tháng 11 năm 2025 về việc các đương sự đã thật sự tự nguyện thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án kinh doanh thương mại tranh chấp hợp đồng mua bán hàng hóa thụ lý số: 02/2025/TLST-KDTM ngày 16 tháng 10 năm 2025.

XÉT THẤY:

Việc thoả thuận của các đương sự ghi trong Biên bản hoà giải thành ngày 18 tháng 11 năm 2025 là hoàn toàn tự nguyện, không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 7 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- ***Nguyên đơn***: Công ty TNHH xây dựng và thương mại P. Do bà Vũ Thị H, Giám đốc đại diện theo pháp luật. Địa chỉ trụ sở: Thôn N, xã K, tỉnh Bắc Ninh. Địa chỉ liên hệ: Thôn Đ, xã Lạng Giang, tỉnh Bắc Ninh.

- ***Bị đơn***: Công ty TNHH xây dựng thương mại N. Do ông Nguyễn Thế Đ, Giám đốc đại diện theo pháp luật. Địa chỉ trụ sở: Số 03 đường Đ, phường K, tỉnh Bắc Ninh. Địa chỉ hiện nay: Tổ dân phố M, phường Nam Sơn, tỉnh Bắc Ninh.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Công ty TNHH xây dựng thương mại N sẽ có trách nhiệm thanh toán trả Công ty TNHH xây dựng và thương mại P 986.232.500 đồng tiền gốc và 42.690.000 đồng tiền lãi suất. Tổng cộng cả gốc và lãi suất là 1.028.922.500 đồng (một tỷ không trăm hai tám triệu chín trăm hai hai nghìn năm trăm đồng). Thời hạn thanh toán làm 2 lần: Lần 1: Ngày 30/11/2025 thanh toán trả 400.000.000 đồng. Lần 2: Ngày 30/12/2025 thanh toán trả 628.922.500 đồng.

Về án phí: Công ty TNHH xây dựng thương mại N chịu 21.434.000 đồng (hai mốt triệu bốn trăm ba bốn nghìn đồng). Hoàn trả Công ty TNHH xây dựng và thương mại P 21.434.000 đồng tiền tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0001871 ngày 16/10/2025 tại Phòng Thi hành án dân sự khu vực 4 – Bắc Ninh.

Kể từ khi Quyết định có hiệu lực pháp luật, người được thi hành án có đơn đề nghị thi hành, mà người phải thi hành án không thi hành, hoặc thi hành chưa xong; thì hàng tháng còn phải chịu khoản tiền lãi suất của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại

khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự, tương ứng với thời gian chưa thi hành án tại thời điểm thanh toán.

Trường hợp Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự, người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

***Nơi nhận*:**
- TAND tỉnh Bắc Ninh
- VKSND khu vực 4 – Bắc Ninh;
- Phòng THADS khu vực 4 – Bắc Ninh;
- Các đương sự;
- Lưu:

THẨM PHÁN

(đã ký)

Thân Trọng Khôi